

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**



Preot paroh: Rares Onofrei | Tel. 909-480-9139 | Website: [www.saints-archangels.org](http://www.saints-archangels.org)

Email: [romanianorthodoxchurch@gmail.com](mailto:romanianorthodoxchurch@gmail.com)

## ***Evangelia Duminicii- Sunday's Gospel (Matei 14: 14-22)***

Glasul Saptamanii: 7, Evangelia Invierii: 8



***“Învățătura Domnului și însăși viața Lui înseamnă blândețe și smerenie, exact ceea ce ne-a poruncit să învățăm de la El.”***

*“Ajutati sa creasca Biserica lui Hristos! Cel care ajuta Biserica pe sine se ajuta.”*

*“Cel care sadeste si cel care uda sunt una si fiecare isi va lua plata dupa osteneala sa” (1 Corinteni 3:9)*

### **SFANTA BISERICA SE POATE AJUTA PRIN:**

In vremea aceea Iisus a vazut multimea de oameni si s-a facut mila de ei si a vindecat pe bolnavii lor. Iar cand s-a facut seara, ucenicii au venit la El si i-au zis: Locul este pustiu si vremea, iata, a trecut; deci, da drumul multimilor ca sa se duca in sate sa-si cumpere mancare. Iisus insa le-a raspuns: N-au trebuinta sa se duca; dati-le voi sa manance. Iar ei i-au zis: Nu avem aici decat cinci paini si doi pesti. Si El a zis: Aduceti-Mi-le aici. Si poruncind sa se aseze multimile

pe iarba si luand cele cinci paini si cei doi pesti si privind la cer, a binecuvantat si, frangand, a dat ucenicilor painile, iar ucenicii, multimilor.

- prezenta la Sfintele Slujbe
- devenind membri ai parohiei
- sustinand dupa putere activitatile liturgice, pastorale si misionare
- rugandu-va pentru parohia noastra
- implicandu-va in activitatile organizate de parohie
- printr-o donatie

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**

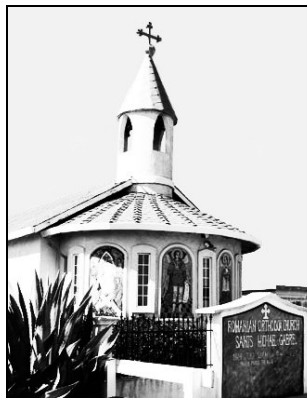
Si au mancat toti si s-au saturat si au strans ramasitele de faramituri, douasprezece cosuri pline. Iar cei ce mancasera erau ca la cinci mii de barbati, afara de femei si de copii. Si indata Iisus a silit pe ucenici sa intre in corabie si sa treaca inaintea Lui pe tarmul celalalt, pana ce El va da drumul multilor.'

When he went ashore he saw a great crowd, and he had compassion on them and healed their sick. Now when it was evening, the disciples came to him and said, "This is a desolate place, and the day is now over; send the crowds away to go into the villages and buy food for themselves." But Jesus said, "They need not go away; you give them something to eat." They said to him, "We have only five loaves here and two fish." And he said, "Bring them here to me." Then He ordered the crowds to sit down on the grass, and taking the five loaves and the two fish, he looked up to heaven and said a blessing. Then He broke the loaves and gave them to the disciples, and the disciples gave them to the crowds. And they all ate and were satisfied. And they took up twelve baskets full of the broken pieces left over. And those who ate were about five thousand men, besides women and children. Immediately he made the disciples get into the boat and go before him to the other side, while he dismissed the crowds.

**Postul Adormirii Maicii Domnului (1-14 august)**



**SLUJBE SI EVENIMENTELE ZILELOR URMATOARE**



**SAMBATA 2 august**  
6:00 pm, Slujba Vecerniei,

---

**DUMINICA 3 august**  
Duminica a 8-a dupa Rusalii  
9:00 am, Slujba Utreniei,  
10:00 am Sfanta Liturghie

---

**LUNI, 4 august**  
6:30 pm Paraclisul Maicii Domnului

---

**Marti 5 august**  
+ Sfantul Ioan Iacob Hozevitul  
9:00 am Paraclisul Maicii Domnului  
9:30 am Sfanta Liturghie

---

**MIERCURI 6 AUGUST**  
**+SCHIMBAREA LA FATA A DOMNULUI**  
9:00 am Sfanta Liturghie

---

**JOI ,7 august**  
+ Sfantă Teodora de la Sihla  
9:00 am Paraclisul Maicii Domnului  
9:30 am Sfanta Liturghie

---

**VINERI, 8 august**  
6:30 pm Paraclisul Maicii Domnului

---

**SAMBATA 9 august**  
6:00 pm Slujba Vecerniei

---

**DUMINICA 10 august**  
Duminica a 9-a dupa Rusalii  
9:00 am, Slujba Utreniei,  
10:00 am Sfanta Liturghie

---

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**

-Duminica 3 august va avea loc o noua sedinta a Consiliului Parohial

**Calde multumiri tuturor celor care au ajutat sfanta biserica cu prilejul celui de-al doilea hram!**

Sărbătoarea Adormirii Maicii Domnului este precedată de 14 zile de post strict (1-14 august), cu dezlegare la untdelemn și vin sâmbăta și duminica și cu excepția praznicului Schimbării la Față (6 august), când se face dezlegare la pește. În zilele de peste săptămână din post, se slujește Paraclisul Maicii Domnului. Dacă ziua praznicului cade miercuri sau vineri, se dezleagă la pește.

**CAMPANIE DE STRANGERE DE FONDURI PENTRU INFRUMUSETAREA SI IMPODOBIREA SFINTEI BISERICI CU STRANE**

*Cuvinte de la Sfantii Parinti*

*Words of wisdom from the Holy Fathers*



Cu multa bucurie va anuntam ca din mila Domnului, parohia noastra a demarat proiectul de impodobire si infrumusetare a sfintei biserici cu strane pentru credinciosi. Un numar de 50 de strane bisericesti, din lemn de stejar frumos sculptat, au fost comandate in Romania. Pretul unei strane este de \$268, iar transportul pana la San Francisco este de \$42, pentru fiecare strana.

*Cuvant al Sfantului Siluan despre Maica Domnului*

Când sufletul e în iubirea lui Dumnezeu, cât de bune cât de plăcute și vesele sunt atunci toate. Dar, chiar și în iubirea lui Dumnezeu sunt întristări și, cu cât e mai mare iubirea, cu atât mai mari sunt și întristările. Maica Domnului n-a păcătuit niciodată, nici măcar cu un singur gând, nici n-a pierdut vreodată harul, dar și în ea au fost mari întristări; iar când stătea lângă cruce, atunci întristarea ei a fost nemăsurată ca oceanul, și chinurile sufletului ei au fost neasemnat mai mari decât chinurile lui Adam la izgonirea din rai,

Donatiile se pot face la biserica sau pe website-ul bisericii  
[www.saints-archangels.org](http://www.saints-archangels.org)

**CAMPANIE DE STRANGERE DE FONDURI A/C - SALA SOCIALA**

Pana in prezent s-au strans \$1200 pentru acest proiect. Multumim celor care au donat si asteptam donatiile dumneavoastra in continuare.

Donatiile se pot face la biserica sau pe website-ul bisericii:  
[www.saints-archangels.org](http://www.saints-archangels.org)

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**

pentru că și iubirea ei era neasemănat mai mare decât iubirea Lui Adam în rai. Și dacă a rămas în viață e numai pentru că a întărit-o puterea Domnului, fiindcă Domnul a vrut ca ea să vadă învierea Lui și, după înălțarea Lui, să rămână pe pământ spre mângâiere și bucurie apostolilor și noului popor creștin.



Noi nu ajungem la deplinătatea iubirii Maicii Domnului și de aceea nu putem înțelege pe deplin întristarea ei. Iubirea ei era desăvârșită. Ea iubea nemăsurat de mult pe Dumnezeu și Fiul ei, dar iubea cu o mare iubire și norodul. Și ce n-a trăit ea atunci când oamenii pe care-i iubea atât de mult și a căror mântuire o dorea până la capăt, au răstignit pe Fiul ei preaiubit?

Nu putem pricepe aceasta, pentru că în noi iubirea de Dumnezeu și de oameni e mică. Așa cum iubirea Maicii Domnului e nemăsurată și neînțeleasă, așa și întristarea ei e nemăsurată și neînțeleasă pentru noi.

O, Fecioară Preacurată, Maica lui Dumnezeu, spune-ne nouă, copiilor tăi, cum iubeai pe Fiul și Dumnezeul tău când trăiai pe pământ? Cum se veselea duhul tău de Dumnezeu, Mântuitorul tău [Le 1 47]? Cum priveai fața Lui preafrumoasă cu gândul că El este Cel pe Căruia îi slujesc cu frică și dragoste toate puterile cerești?

Spune-ne, ce simțea sufletul tău când țineai în brațele tale Pruncul minunat? Cum L-ai crescut? Care au fost durerile sufletului tău când, împreună cu Iosif, L-a căutat vreme de trei zile în Ierusalim? Ce chinuri ai trăit atunci când Domnul a fost dat spre răstignire și a murit pe cruce? Spune-ne, care a fost bucuria ta la înviere și cum tânjea sufletul tău după înălțarea Domnului?

Sufletele noastre sunt atrase să cunoască viața ta împreună cu Domnul pe pământ, dar tu n-ai vrut să așterni aceasta în scris și ai învăluit în tăcere taina ta. Multe minuni și mile am văzut de la Domnul și de la Maica Domnului și nu pot să dau nimic în schimb pentru această iubire.

Ce aș putea da Preasfintei noastre Stăpâne pentru că nu s-a scârbit de mine în păcat, ci m-a cercetat și luminat cu milostivire? N-am văzut-o, dar Duhul Sfânt mi-a dat să o cunosc din cuvântul ei cel plin de har, și mintea mea se bucură și sufletul meu este atras spre

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**

ea cu atâta iubire, că și numai chemarea numelui ei e dulce inimii.

Intr-o zi, pe când eram un tânăr frate sub ascultare, mă rugam înaintea icoanei Maicii Domnului și rugăciunea lui Iisus a intrat în inima mea și a începu să se rostească de la sine.

Intr-o zi ascultam în biserică o citire din prorocul Isaia, iar la cuvintele: „Spălați-vă și vă veți curăți” [Is 1,16] mi-a venit gândul: „Poate că Maica Domnului a păcătuit vreodată, chiar și numai cu gândul”. Și, lucru uimitor, în inima mea, deodată cu rugăciunea, un glas mi-a spus lămurit: „Maica Domnului n-a păcătuit niciodată, nici măcar cu gândul”. Astfel, Duhul Sfânt a dat mărturie în inima mea curăției ei.

***Saint Siluan: On the Mother of God***



When the soul abides in the love of God- how good and gracious and festive all things are! But even with God's love, sorrows continue and the greater the love the greater the sorrow. Never by a single thought did the Mother of God sin, nor did she ever lose grace, yet vast were her sorrows; when she stood at the foot of the Cross her grief was as boundless as the ocean and her soul knew torment incomparably worse than Adam's when he was driven from paradise, in that the measure of her love was beyond compare greater than the love which Adam felt when he was in paradise. That she remained alive was only because the Lord's might sustained her, for it was His desire that she should behold His Resurrection, and live or after His Ascension to be the comfort and joy of the Apostles and the Christian peoples.

**3 august 2014, Duminica a 8-a dupa Rusalii**

*Calde multumiri tuturor celor care citesc  
buletinul parohial al bisericii Sfintii Arhangheli  
Mihail si Gavriil din Sacramento! Speram ca  
informatiile gasite aici sa fie utile si  
edificatoare pentru viata dumneavoastra  
duhovniceasca.*

*De asemenea, va asteptam cu drag sa luati parte  
impreuna cu noi la sfintele slujbe si la evenimentele  
organizate de parohia noastra.*